

金剛般若波羅蜜經

元魏留文三藏奉 詔譯

如是我聞一時佛娑伽婆住舍衛國祇陀樹林給孤獨園與大比丘眾千二百五十人俱爾時世尊於日前分著衣持鉢入舍衛大國而行乞食於其國中次第行已還至本處飯食事訖於中後時收衣鉢洗足已如常敷座跏趺安坐端身而住正念現前時諸比丘俱往佛所至佛所已頂禮佛足右遶三匝却坐一面爾時淨命須菩提於大眾中共坐聚集時淨命須菩提即從座起偏袒右肩頂禮佛足右膝著地向佛合掌而白佛言希有世尊如來應供正遍覺知善護念諸菩薩摩訶薩由無上利益故善付囑諸菩薩摩訶薩由無上教故世尊若善男子善女人發阿耨多羅三藐三菩提心行菩薩乘云何應住云何修行云何發起菩薩心淨命須菩提作是問已爾時世尊告須菩提須菩提善哉善哉如是善男子如來善護念諸菩薩摩訶薩無上利益故善付囑

金剛般若波羅蜜經 第一頁

諸菩薩摩訶薩無上教故須菩提是故汝今一心諦聽恭敬善思念之我今當為汝說如菩薩發菩提心行菩薩乘如是應住如是修行如是發心須菩提言唯然世尊佛告須菩提須菩提若善男子善女人發菩提心行菩薩乘應如是發心所有一切眾生類攝若卵生若胎生若濕生若化生若有色若無色若有想若無想若非有想若非無想乃至眾生界及假名說如是眾生我皆安置於無餘涅槃如是般涅槃無量眾生已無一眾生被涅槃者何以故須菩提若菩薩有眾生想即不應說名為菩薩何以故須菩提一切菩薩無我想眾生想壽者想受者想復次須菩提菩薩不著己類而行布施不著所餘行於布施不著色聲香味觸法應行布施須菩提菩薩應如是行施不著相想何以故須菩提若菩薩無執著心行於布施是福德聚不可數量須菩提汝意云何東方虛空可數量不須菩提言不可世尊佛言如是須菩提南西北

金剛般若波羅蜜經 第二頁

方四維上下十方虛空可數量不須菩提言不可世尊佛言如是須菩提若菩薩無執著心行於布施是福德聚亦復如是不可數量須菩提汝意云何可以身相勝德見如來不不也世尊何以故如來所說身相勝德非相勝德何以故須菩提凡所有相皆是虛妄無所有相即是真實由相無相應見如來如是說已淨命須菩提白佛言世尊於今現時及未來世頗有菩薩聽聞正說如是等相此經章句生實想不於今現時及未來世頗有菩薩聽聞正說如是等相此經章句生實想不何以故須菩提於未來世實有眾生得聞此經能生實想復次須菩提於未來世後五十歲正法滅時有諸菩薩摩訶薩持戒修福及有智慧須菩提是諸菩薩摩訶薩非事一佛非於一佛種諸善根已事無量百千諸佛已於無量百千佛所而種善根若有善男子善女人聽聞正說如是等相此經章句乃至一念生實信者須菩

金剛般若波羅蜜經 第三頁

提如來悉知是人悉見是人須菩提
 是善男子善女人生長無量福德之
 聚何以故須菩提是諸菩薩無復我
 想眾生想壽者想受者想是諸菩薩
 無法想無非法想無想非無想何以
 故須菩提是諸菩薩若有法想即是
 我執及眾生壽者受者執須菩提是
 故菩薩不應取法不應取非法為如
 是義故如來說若觀行人解筏喻經
 法尚應捨何況非法佛復告淨命須
 菩提須菩提汝意云何如來得阿耨
 多羅三藐三菩提耶如來有所說法
 耶須菩提言如我解佛所說義無所
 有法如來所得名阿耨多羅三藐三
 菩提亦無有法如來所說何以故是
 法如來所說不可取不可言非法非
 非法何以故一切聖人皆以無為真
 如所顯現故須菩提汝意云何以三
 千大千世界遍滿七寶若人持用布
 施是善男子善女人因此布施生福
 多不須菩提言甚多世尊甚多備伽
 陀是善男子善女人因此布施得福
 甚多何以故世尊此福德聚即非福

金剛般若波羅蜜經 第四頁

德聚是故如來說福德聚佛言須菩
 提若善男子善女人以三千大千世
 界遍滿七寶持用布施若復有人從
 此經中受四句偈為他正說顯示其
 義此人以是因緣所生福德最多於
 彼無量無數何以故須菩提如來無
 上菩提從此福成諸佛世尊從此福
 生何以故須菩提所言佛法者即非
 佛法是名佛法須菩提汝意云何須
 陀洹能作是念我得須陀洹果不須
 菩提言不也世尊何以故世尊實無
 所有能至於流故說須陀洹乃至色
 聲香味觸法亦復如是故名須陀洹
 斯陀舍名一往來實無所有能至往
 來是名斯陀舍阿那舍名為不來實
 無所有能至不來是名阿那舍佛言
 須菩提汝意云何阿羅漢能作是念
 我得阿羅漢果不須菩提言不也世
 尊何以故實無所有名阿羅漢世尊
 若阿羅漢作是念我得阿羅漢果即
 是我執眾生執壽者執受者執世尊
 如來阿羅訶三藐三佛陀讚我住無
 諍三昧人中最為第一世尊我今已

金剛般若波羅蜜經 第五頁

成阿羅漢離三有欲世尊我亦不作
 是念我是阿羅漢世尊我若有是念
 我已得阿羅漢果如來則應不授我
 記位無諍三昧人中須菩提善男子
 最為第一實無所住住於無諍住於
 無諍佛告須菩提汝意云何昔燃燈
 燈如來阿羅訶三藐三佛陀所頌有
 一法如來所取不須菩提言不也世
 尊實無有法昔燃燈如來阿羅訶
 三藐三佛陀所取如來所取佛告須菩
 提若有善薩作如是言我當莊嚴增
 淨佛土而此善薩說虛妄言何以故
 須菩提莊嚴淨佛土者如來說非莊嚴
 是故莊嚴清淨佛土須菩提是故善
 薩應生如是無住著心不住色聲香
 味觸法生心應無所住而生其心須
 菩提譬如有人體相勝大如須彌山
 王須菩提汝意云何如是體相勝
 大不須菩提言甚大世尊何以故如
 來說非有名為有身此非是有故說
 有身佛告須菩提汝意云何於恒伽
 江所有諸沙如其沙數所有恒伽諸
 恒伽沙寧為多不須菩提言甚多世

金剛般若波羅蜜經 第六頁

尊但諸恒伽尚多無數何況其沙佛言須菩提我今覺汝我今示汝諸恒伽中所有沙數爾許世界若有善男子善女人以七寶遍滿持施如來應供正遍覺知須菩提汝意云何此人以是因緣得福多不須菩提言甚多修伽陀此人以是因緣生福甚多須菩提若善男子善女人以七寶遍滿爾所恒伽沙世界持用布施若善男子善女人從此經典乃至四句偈等恭敬受持為他正說是人所生福德最勝於彼無量無數復次須菩提隨所在處若有人能從是經典乃至四句等讀誦講說當知此處於世間中即成支提一切人天及阿脩羅等皆應恭敬何況有人盡能受持讀誦如此經典當知是人則與無上希有之法而共相應是土地處大師在中或隨有一可尊重人佛說是已淨命須菩提白佛言世尊如是經典名號云何我等云何奉持佛告須菩提此經名金剛般若波羅蜜以是名字汝當奉持何以故須菩提是般若波羅蜜

金剛般若波羅蜜經 第七頁

如來說非般若波羅蜜須菩提汝意云何頗有一法一佛說不須菩提言不也世尊無有一法一如來說佛告須菩提三千大千世界所有微塵是為多不須菩提言此世界微塵甚多世尊甚多修伽陀何以故世尊此諸微塵如來說非微塵故名微塵此諸世界如來說非世界故說世界佛告須菩提汝意云何可以三十二大人相見如來不須菩提言不也世尊何以故此三十二大人相如來說非相故說三十二大人相佛告須菩提若有善男子善女人如諸恒伽所有沙數如是沙等身命捨以布施若有善男子善女人從此經典乃至四句偈等恭敬受持為他正說此人以是因緣生福多彼無量無數爾時淨命須菩提由法利疾即便悲泣投淚而言希有世尊希有修伽陀如此經典如來所說我從昔來至得聖慧未曾聞說如是經典何以故世尊說般若波羅蜜即非般若波羅蜜故說般若波羅蜜世尊當知是人則與無上希有

金剛般若波羅蜜經 第八頁

之法而共相應聞說經時能生實想世尊是實想者實非有想是故如來說名實想想說名實想世尊此事於我非為希有正說經時我生信解世尊於未來世若有眾生恭敬受持為他正說當知是人則與無上希有之法而共相應世尊此人無復我想眾生想壽者想受者想何以故我想眾生想壽者想受者想即是非想何以故諸佛世尊解脫諸想盡無餘故說是言已佛告須菩提如是須菩提如是當知是人則與無上希有之法而共相應是人聞說此經不驚不怖不畏何以故須菩提此法如來所說是第一波羅蜜此波羅蜜如來所說無量諸佛亦如是說是故說名第一波羅蜜復次須菩提是如來忍辱波羅蜜即非波羅蜜何以故須菩提昔時我為迦陵伽王斬所身體骨肉離碎我於爾時無有我想眾生想壽者想受者想無想非無想何以故須菩提我於爾時若有我想眾生想壽者想受者想是時則應生瞋恨想須菩提我

金剛般若波羅蜜經 第九頁

憶過去五百生中作大仙人名曰說
忍於爾生中心無我想衆生想壽者
想受者想是故須菩提菩薩摩訶薩
捨離一切想於無上菩提應發起心
不應生住色心不應生住聲香味觸
心不應生住法心不應生住非法心
不應生有所住心何以故若心有住
則為非住故如來說菩薩無所住心
應行布施復次須菩提菩薩應如是
行施為利益一切衆生此衆生想即
是非想如是一切衆生如來說即非
衆生何以故諸佛世尊遠離一切想
故須菩提如來說實說諦說如說非
虛妄復次須菩提是法如來所覺是
法如來所說是法非實非虛須菩提
譬如有人在於盲闇如是當知菩薩
隨相行墮相施須菩提如人有目夜
已曉時晝日光照見種種色如是當
知菩薩不墮於相行無相施復次須
菩提於未來世若有善男子善女人
受持讀誦修行為他正說如是經典
如來悉知是人悉見是人生長無量
福德之聚復次須菩提若有善男子

善女人於日前分布施身命如上所
說諸河沙數於日中分布施身命於
日後分布施身命皆如上說諸河沙
數如是無量百千萬億劫以身命布
施若復有人聞此經典不起誹謗以
是因緣生福德多彼無數無量何況
有人書寫受持讀誦教他修行為人
廣說復次須菩提如是經典不可思
量無能與等如來但為憐愍利益能
行無上乘及行無等乘人說若復有
人於未來世受持讀誦教他修行正
說是經如來悉知是人悉見是人與
無數無量不可思議無等福聚而共
相應如是等人由我身分則能荷負
無上菩提何以故須菩提如是經典
若下願樂人及我見衆生見壽者見
受者見如此等人能聽能修讀誦教
他正說無有是處復次須菩提隨所
在處顯說此經一切世間天人阿修
羅等皆應供養作禮右遶當知此處
於世間中此即成支提須菩提若有
善男子善女人受持讀誦教他修行
正說如是等經此人現身受輕賤等

過去世中所造惡業應感生後惡道
果報以於現身受輕苦故先世罪業
及苦果報則為消滅當得阿耨多羅
三藐三菩提須菩提我憶往昔無數
無量過於算數過去燃燈如來阿羅
訶三藐三佛陀後八萬四千百千俱
胝諸佛如來已成佛竟我皆承事供
養恭敬無空過者若復有人於後末
世五十歲時受持讀誦教他修行正
說此經須菩提此人所生福德之聚
以我往昔承事供養諸佛如來所得
功德以此功德百分不及一千萬億
分不及一窮於算數不及其一乃至
威力品類相應譬喻所不能及須菩
提若善男子善女人於後末世受持
讀誦如此等經所得功德我若具說
若有善男子善女人諦聽憶持爾所
福聚或心迷亂及以顛狂復次須菩
提如是經典不可思議若人修行及
得果報亦不可思議爾時須菩提白
佛言世尊善男子善女人發阿耨多
羅三藐三菩提心行菩薩乘云何應
住云何修行云何發起菩薩心佛告

須菩提善男子善女人發阿耨多羅三藐三菩提心者當生如是心我應安置一切衆生令入無餘涅槃如是般涅槃無量衆生已無一衆生被涅槃者何以故須菩提若菩薩有衆生想則不應說名為菩薩何以故須菩提實無有法名為能行菩薩上乘須菩提汝意云何於燃燈佛所頗有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提不須菩提言不也世尊於燃燈佛所無有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提佛言如是須菩提如是於燃燈佛所無有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提須菩提於燃燈佛所若有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提燃燈佛則不授我記娑羅門汝於來世當得作佛號釋迦牟尼多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀須菩提由實無有法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提是故然燈佛與我授記作如是言娑羅門汝於來世當得作佛號釋迦牟尼多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀何以故須

金剛般若波羅蜜經 第十五頁

菩提如來者真如別名須菩提若有人說如來得阿耨多羅三藐三菩提是人實語何以故須菩提實無有法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提須菩提此法如來所得無實無虛是故如來說一切法皆是佛法須菩提一切法者非一切法故如來說名一切法須菩提譬如有人遍身大身須菩提言世尊是如來說遍身大身則為非身是故說名遍身大身佛言如是須菩提如是須菩提若有菩薩說如是言我當般涅槃一切衆生則不應說名為菩薩須菩提汝意云何頗有一法名菩薩不須菩提言不也世尊佛言須菩提是故如來說一切法無我無衆生無壽者無受者須菩提若有菩薩說如是言我當莊嚴清淨佛土如此菩薩說虛妄言何以故須菩提莊嚴佛土者如來說則非莊嚴是故莊嚴清淨佛土須菩提若菩薩信見諸法無我諸法無我如來應供正遍覺說是名菩薩是名菩薩須菩提汝意云何如來有肉眼不須

金剛般若波羅蜜經 第十四頁

菩提言如是世尊如來有肉眼佛言須菩提汝意云何如來有天眼不須菩提言如是世尊如來有天眼佛言須菩提汝意云何如來有慧眼不須菩提言如是世尊如來有慧眼佛言須菩提汝意云何如來有法眼不須菩提言如是世尊如來有法眼佛言須菩提汝意云何如來有佛眼不須菩提言如是世尊如來有佛眼須菩提汝意云何於恒伽江所有諸沙如其沙數所有恒伽如諸恒伽所有沙數世界如是寧為多不須菩提言如是世尊此等世界其數甚多佛言須菩提爾所世界中所有衆生我悉見知心相續住有種種類何以故須菩提心相續住如來說非續住故說續住何以故須菩提過去心不可得未來心不可得現在心不可得須菩提汝意云何若有人以滿三千大千世界七寶而用布施是善男子善女人以是因緣得福多不須菩提言甚多世尊甚多修伽陀佛言如是須菩提如是彼善男子善女人以是因緣福

金剛般若波羅蜜經 第十五頁

聚多佛言須菩提若福德聚但名為聚如來則不應說是福德聚是福德聚須菩提汝意云何可以具足色身觀如來不須菩提言不也世尊不可以具足色身觀於如來何以故此具足色身如來說非具足色身是故如來說名具足色身佛言須菩提汝意云何可以具足諸相觀如來不須菩提言不也世尊不可以具足諸相觀於如來何以故此具足相如來說非具足相是故如來說具足相佛言須菩提汝意云何如來有如是意我今實說法耶須菩提若有人言如來實能說法汝應當知是人由非實有及以耶執起誹謗我何以故須菩提說法實無有法名為說法爾時須菩提白佛言世尊頗有眾生於未來世聽聞正說如是等相此經章句生實信不佛告須菩提彼非眾生非非眾生何以故須菩提彼眾生者如來說非眾生非非眾生故說眾生須菩提汝意云何頗有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提不須菩提言不

金剛般若波羅蜜經 第十六頁

也世尊無有一法如來所得名阿耨多羅三藐三菩提佛言如是須菩提如是乃至無有如微塵法如來所捨如來所得是故說名阿耨多羅三藐三菩提平等平等復次須菩提諸佛諸佛覺知無有差別是故說名阿耨多羅三藐三菩提復次須菩提此法平等無有高下是名阿耨多羅三藐三菩提復次須菩提由無我無眾生無壽者無受者等此法平等故名阿耨多羅三藐三菩提復次須菩提由實善法具足圓滿得阿耨多羅三藐三菩提須菩提所言善法善法者如來說非法故名善法須菩提三千大千世界所有諸須彌山王如是等七寶聚滿此世界有人持用布施若人從此般若波羅蜜經乃至四句偈等受持讀誦為他正說所得功德以前功德比此功德百分不及一千萬億分不及一窮於算數不及其一乃至威力品類相應譬喻所不能及須菩提汝意云何如來作是念我度眾生耶須菩提汝今不應作如是念何以

金剛般若波羅蜜經 第十七頁

故實無眾生如來所度須菩提若有眾生如來所度即是我執眾生執壽者執受者執須菩提此我等執如來說非執嬰兒凡夫眾生之所執故須菩提嬰兒凡夫眾生者如來說非眾生故說嬰兒凡夫眾生須菩提汝意云何可以具足相觀如來不須菩提言如我解佛所說義不以具足相應觀如來佛言如是須菩提如是不以具足相應觀如來何以故若以具足相觀如來者轉輪聖王應是如來是故不以具足相應觀如來是時世尊而說偈言

若以色見我 以音聲求我
是人行邪道 不應得見我
由法應見佛 調御法為身
此法非識境 法如深難見
須菩提汝意云何如來可以具足相
得阿耨多羅三藐三菩提不須菩提
汝今不應作如是見如來以具足相
得阿耨多羅三藐三菩提何以故須
菩提如來不由具足相得阿耨多羅
三藐三菩提須菩提若汝作是念如

金剛般若波羅蜜經 第十六頁

未有是說行菩薩乘人有法可滅須
菩提汝莫作此見何以故如來不說
行菩薩乘人有法可滅及以永斷須
菩提若有善男子善女人以滿恒伽
沙等世界七寶持用布施若有菩薩
於一切法無我無生得無生忍以是
因緣所得福德最多於彼須菩提行
大乘人不應執取福德之聚須菩提
言此福德聚可攝持不佛言須菩提
此福德聚可得攝持不可執取是故
說此福德之聚應可攝持須菩提若
有人言如來行住坐卧是人不解我
所說義何以故須菩提如來者無所
行去無所從來是故說名如來應供
正遍覺知須菩提若善男子善女人
以三千大千世界地大微塵燒成灰
末合為墨丸如微塵聚須菩提汝意
云何是隣虛聚寧為多不須菩提言
彼隣虛聚甚多世尊何以故世尊若
隣虛聚是實有者世尊則不應說名
隣虛聚何以故世尊所說此隣虛聚
如來說非隣虛聚是故說名為隣虛
聚如來說三千大千世界則非世

金剛般若波羅蜜經 第十九頁

界故說三千大千世界何以故世尊
若執世界為實有者是聚一執此聚
一執如來說非執故說聚一執佛世
尊言須菩提此聚一執但世尊說須
菩提是法非可言法嬰兒凡夫偏言
所取須菩提若有人言如來說我見
眾生見壽者見受者見須菩提汝意
云何是人言說為正語不須菩提言
不也世尊不也修伽陀何以故如來
所說我見眾生見壽者見受者見
是非見是故說我見眾生見壽者見
受者見須菩提若人行菩薩乘如是
應知應見應信一切諸法如是應修
為令法想不得生起何以故須菩提
是法想法想者如來說即非想故說
法想須菩提若有善薩摩訶薩以滿
無數無量世界七寶持用布施若有
善男子善女人從此般若波羅蜜經
乃至四句偈等受持讀誦教他修行
為他廣說是善男子善女人以是因
緣所生福德最多於彼無量無數云
何願說此經如無所願說故言願說
如如不動恒有正說應觀有為法如

金剛般若波羅蜜經 第二十頁

聞翳燈幻露泡夢電雲爾時世尊說
是經已大德須菩提心進歡喜及諸
比丘比丘尼優婆塞優婆夷眾人天
阿修羅等一切世間踊躍歡喜信受
奉行
金剛般若波羅蜜經